

KUPNÍ SMLOUVA
č. 195110105
na 4. část veřejné zakázky

„Munice pro střelné zbraně – ostatní a munice signální“

Smluvní strany:

Česká republika – Ministerstvo obrany

se sídlem: Tychonova 1, 160 01 Praha 6

jejímž jménem jedná: [redacted] ředitel Odboru vyzbrojování pozemních sil Sekce
vyzbrojování a akvizic MO - ve věci jednotlivých veřejných zakázek

se sídlem kanceláře: nám. Svobody 471/4, 160 01 Praha 6

IČO: 60162694

DIČ: CZ60162694

bankovní spojení: Česká národní banka, pobočka 701, Na Příkopě 28, 110 03 Praha 1

číslo účtu: [redacted]

kontaktní osoba: [redacted]

kontaktní osoba ve věcech technicko-organizačních: [redacted]

adresa pro doručování korespondence:

Sekce vyzbrojování a akvizic MO
odbor vyzbrojování pozemních sil
nám. Svobody 471/4
160 01 Praha 6

ID datové schránky: hjyaavk

(dále jen „kupující“) na straně jedné

a

CZ Export Praha, s. r. o.

Společnost zapsána v obchodním rejstříku, vedeném Krajským soudem v Brně, oddíl C, VLOŽKA
12841

se sídlem: Svatopluka Čecha 1283, 688 27 Uherský Brod

zastoupená: [redacted] MBA, jednatel společnosti

IČO: 49451961

DIČ: CZ49451961

bankovní spojení: Komerční banka a. s.

číslo účtu: [redacted]

kontaktní osoba ve věcech smluvních a technicko-organizačních: [redacted]

kontaktní osoba ve věcech technických: [redacted]

adresa pro doručování korespondence: CZ Export Praha, s. r. o.

Svatopluka Čecha 1283
688 27 Uherský Brod

ID datové schránky:

myxw5vi

(dále jen „**prodávající**“) na straně druhé

uzavírají podle § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „**ObčZ**“) tuto kupní smlouvu (dále jen „**smlouva**“).

Článek 1 Účel smlouvy

Účelem této smlouvy je pořízením munice zabezpečit plnění úkolů AČR při výcviku jednotek a v případném nasazení včetně aliančních úkolových uskupení a zajistit vysokou úroveň připravenosti a bojeschopnosti.

Článek 2 Předmět smlouvy

1. Prodávající se touto smlouvou zavazuje dodat kupujícímu tyto druhy munice v uvedených počtech za dodržení všech uvedených podmínek podle této smlouvy.

P.č.	Název munice	Počet kusů	Technická (výrobní) dokumentace, podle které bude prováděno SOJ.
7.	NB 40X46 ILL, DM26	5 000	TSA-D2014#LH-0205 (poslední vydání)
8.	NB 40X46 IR	2 500	TSA-D2014#LH-0211 (poslední vydání)

(dále „zboží“ nebo „munice“).

2. Kupující se touto smlouvou zavazuje řádně a včas dodanou municí převzít a zaplatit za ni prodávajícímu kupní cenu stanovenou podle článku 3 této smlouvy.

Článek 3 Kupní cena

1. Kupní cena je sjednána dohodou smluvních stran v souladu s ustanovením § 2 zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů. Smluvní strany se dohodly na následujících cenách munice:

P.č.	Název munice	Počet kusů	Cena za kus (Kč)		Cena za počet kusů (Kč)	
			bez DPH	včetně DPH	bez DPH	včetně DPH
7.	NB 40X46 ILL, DM26	5 000	1 450,00	1 754,50	7 250 000,00	8 772 500,00
8.	NB 40X46 IR	2 500	1 602,00	1 938,42	4 005 000,00	4 846 050,00
Cena celkem (Kč):					11 255 000,00	13 618 550,00

(slovy: **třináctmilionůšestsetosmnácttisícpětsetpadesát 00/100 korun českých**).

2. Uvedené jednotkové ceny jednotlivých druhů munice bez DPH jsou cenami nejvýše přípustnými, zahrnují veškeré náklady prodávajícího spojené s dodávkou munice podle podmínek této smlouvy a nelze je překročit.
3. Pro výpočet ceny včetně DPH bude pro fakturaci použita sazba DPH účinná v příslušný den zdanitelného plnění.

Článek 4 Místo dodání a dodací podmínky

1. Místem dodání munice je Vojenské zařízení 551230 Týniště nad Orlicí, PSČ 517 21 Týniště nad Orlicí.
 2. Kupující pověřil jako svého zástupce k převzetí munice náčelníka Centra zabezpečení munice Agentury logistiky, Týniště nad Orlicí, telefon [REDAKCE] (dále jen „přejímající“). Přejímající může k převzetí munice písemně pověřit jinou osobu. Munice musí být dopravena do místa dodání prodávajícím pouze v pracovních dnech pondělí až pátek v době od 7.00 do 11.00 hodin. Proávající je povinen písemně uvědomit přejímajícího nejpozději deset (10) pracovních dnů předem o připravenosti dodat munici v místě dodání. Na základě tohoto uvědomění bude smluvními stranami dohodnut konkrétní termín dodání munice. Po dohodnutí termínu prodávající neprodleně písemně (e-mail: [REDAKCE]) potvrdí termín, jednotlivý druh a množství dodávané munice přejímajícímu.
 3. Proávající je povinen munici, která je předmětem této smlouvy, dodat nejpozději do 8 měsíců ode dne podpisu této smlouvy oběma smluvními stranami.
 4. Proávající se zavazuje, že munice bude vyrobena a dodána v souladu s technickou dokumentací, uvedenou v čl. 2 odst. 1 této smlouvy. Dodávaná munice musí splňovat „Takticko-technické požadavky na dodávané zboží“, uvedené v příloze č. 1 této smlouvy. Současně s předáním munice musí být dodána i příslušná dokumentace podle přílohy č. 1 této smlouvy.
 5. Dodávaná munice musí být nová, vyrobená z nepoužitých komponentů. Datum výroby výbušných komponentů, z nichž se jednotlivé druhy munice skládají, nesmí být starší než 24 měsíců před datem dodání munice.
 6. Smluvní strany se dohodly na možnosti dílčích dodávek, za což se považuje dodání celé série jednotlivého druhu munice s tím, že k této munici bude vždy dodána dokumentace podle přílohy č. 1 této smlouvy, týkající se každé dílčí dodávky.
 7. Pro potřebu dodání munice vyhotoví prodávající dodací list v potřebných počtech výtisků. Pokud přejímající jednotlivé druhy munici převezme, potvrdí převzetí prodávajícímu podpisem na dodacím listu. Přejímající současně doplní na dodací list identifikátor dodávky (IDED), datum a čas předání a převzetí jednotlivých druhů munice. Munice se považuje za dodanou okamžikem podpisu dodacího listu přejímajícím. Přejímající není oprávněn bezdůvodně odmítnout či zdržovat převzetí munice a podpis dodacího listu. Jeden originální výtisk dodacího listu obdrží přejímající, další výtisky jsou určeny pro prodávajícího.
 8. Přejímající nepřevezme munici, která neodpovídá podmínkám této smlouvy. V takovém případě přejímající vystaví prodávajícímu potvrzení o odmítnutí převzetí munice, které bude obsahovat zejména následující údaje:
 - a) prohlášení, že kupující odmítá převzít munici;
 - b) důvody odmítnutí převzetí munice včetně označení zjištěných vad nebo neshod s touto smlouvou.;
 - c) datum a čas odmítnutí převzetí munice;
 - d) jméno a podpis přejímajícího.
- Přejímající bezodkladně zašle jeden výtisk tohoto potvrzení o odmítnutí převzetí munice kupujícímu.
9. V případě oprávněného odmítnutí převzetí munice přejímajícím je prodávající povinen zjištěné vady nebo neshody s touto smlouvou na vlastní náklady neprodleně odstranit podle podstaty

vady. Neshody nebo vady munice budou řešeny doplněním munice, dokumentace nebo výměnou vadné munice za bezvadnou municí, splňující podmínky této smlouvy.

10. O převzetí munice přejímajícím a o uplatnění oznámení vad (reklamací) je přejímající povinen neprodleně informovat zástupce Úřadu pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti, se sídlem nám. Svobody 471/4, 160 01 Praha 6 (dále jen „Úřad“) na e-mailovou adresu [REDAKCE]

Článek 5

Přechod vlastnického práva a nebezpečí škody

1. Prodávající prohlašuje, že dodávaná munice nebude zatížena právy třetích osob a prodávající nese odpovědnost za případné porušení práv z průmyslového, duševního nebo jiného vlastnictví třetích osob.
2. Kupující nabývá vlastnické právo k munici okamžikem jejího převzetí pověřenou osobou a podpisem příslušného dodacího listu přejímajícím podle čl. 4 odst. 7 této smlouvy. V témže okamžiku přechází na kupujícího nebezpečí škody na munici.

Článek 6

Platební a fakturační podmínky

1. Prodávající je oprávněn vystavit fakturu za municí po jejím řádném (i dílčím) dodání a podepsání dodacího listu přejímajícím podle čl. 4 odst. 7 této smlouvy při současném splnění všech jeho povinností dle příslušných ustanovení této smlouvy. Vystavená faktura za municí včetně jejího doručení kupujícímu musí být v souladu s tímto článkem a fakturovaná částka musí odpovídat ceně munice uvedené v čl. 3 odst. 1 této smlouvy.
2. Faktura musí splňovat veškeré požadavky stanovené českými právními předpisy, zejména náležitosti daňového dokladu ve smyslu ustanovení § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a obchodní listiny stanovené v § 435 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „ObčZ“). Kromě těchto náležitostí bude faktura obsahovat označení (faktura, opravný daňový doklad), číslo této smlouvy, uvedení čísla účtu prodávajícího, které musí být totožné s číslem účtu uvedeným v bankovním spojení v záhlaví této smlouvy na straně prodávajícího, cenu bez DPH, procentní sazbu, výši DPH a cenu včetně DPH. Prodávající doručí fakturu kupujícímu ve dvou výtiscích (originál + kopie) a jednu kopii faktury výtisku odešle (předá) při dodávce munice přejímajícímu.
3. Přílohou originálů faktury pro kupujícího budou následující dokumenty v originálu, nebo v ověřené kopii:
 - a) dodací list podepsaný prodávajícím i přejímajícím podle čl. 4 odst. 7 této smlouvy,
 - b) „Osvědčení o jakosti a kompletnosti“, vystavené zástupcem Úřadu nebo „Certificate of Conformity“ (CoC) potvrzené zahraničním zástupcem SOJ (GQAR) podle přílohy č. 2 této smlouvy,
 - c) kladné stanovisko Úřadu k naplnění katalogizační doložky, vydané zástupcem Úřadu podle přílohy č. 3 této smlouvy,
 - d) doklad nebo čestné prohlášení prodávajícího prokazující splnění požadavku podle čl. 4 odst. 5 této smlouvy.

Přílohou kopie faktury pro kupujícího a přejímajícího budou prosté kopie výše uvedených dokumentů.

4. Kupující uhradí fakturovanou částku prodávajícímu do 30 (třiceti) dnů ode dne doručení faktury (se všemi náležitostmi a přílohami dle odst. 3 tohoto článku). Bude-li faktura doručena

kupujícímu v období od 16. prosince předmětného roku do 16. ledna následujícího roku, prodlužuje se splatnost takové faktury z důvodů finančních možností kupujícího v tomto období, o dalších 30 (třicet) dnů.

5. Kupující je oprávněn do lhůty splatnosti vrátit prodávajícímu fakturu, která neobsahuje náležitosti nebo je v rozporu s touto smlouvou, nebo fakturu, která obsahuje nesprávné cenové údaje nebo není doručena v požadovaném množství výtisků, popř. nejsou k ní připojeny přílohy dle odst. 3 tohoto článku této smlouvy. Proávající doručí kupujícímu novou fakturu nejpozději do deseti (10) pracovních dnů ode dne doručení vrácené faktury ze strany kupujícího. Oprávněným vrácením faktury přestává běžet lhůta splatnosti, kupující není v prodlení s placením a nová lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení nové faktury. Faktura se považuje za vrácenou ve lhůtě splatnosti, je-li v této lhůtě odeslána kupujícím.
6. V peněžních částkách poukazovaných mezi prodávajícím a kupujícím na základě této smlouvy nejsou zahrnuty bankovní poplatky ani jiné náklady spojené s převody peněžních částek (dále jen „bankovní poplatky“). Strana poukazující hradí bankovní poplatky spojené s odepsáním peněžní částky z účtu poukazující strany a strana poukázaná hradí bankovní poplatky spojené s připsáním peněžní částky na účet poukázané strany.
7. Na faktuře musí být uvedeny identifikační údaje kupujícího v následující podobě:

Česká republika – Ministerstvo obrany
Tychonova 1
160 01 Praha 6
IČO: 601 62 694, DIČ: CZ60162694
v zastoupení:
Sekce vyzbrojování a akvizic MO
odbor vyzbrojování pozemních sil
nám. Svobody 471/4
160 01 Praha 6

8. Faktura musí být doručena na adresu pro doručování korespondence kupujícího, uvedenou v záhlaví této smlouvy.
9. Budou-li u prodávajícího shledány důvody k naplnění institutu ručení příjemce zdanitelného plnění podle § 109 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, bude kupující při zaslání úplaty vždy postupovat zvláštním způsobem zajištění daně podle § 109a tohoto zákona.

Článek 7

Záruční podmínky a podmínky oznamování vad

1. Ve smyslu ustanovení § 2113 až § 2117 ObčZ prodávající poskytuje kupujícímu záruku za jakost dodané munice po dobu 24 měsíců.
2. Proávající garantuje dobu použitelnosti u jednotlivých druhů munice vyplývající z části I. přílohy č. 1 této smlouvy.
3. Záruční doba podle odst. 1 tohoto článku a doba použitelnosti podle odst. 2 tohoto článku začíná běžet ode dne převzetí munice a podpisu dodacího listu přejímajícím podle čl. 4 odst. 7 této smlouvy a záruční doba skončí po uplynutí lhůty podle odst. 1 tohoto článku a doba použitelnosti skončí podle odst. 2 tohoto článku.
4. Oznámení vad munice (reklamace) podle odst. 1 a 2 tohoto článku uplatňuje přejímající u prodávajícího bezodkladně po zjištění vady na municí prostřednictvím datové schránky.

5. Prodávající se vyjádří prostřednictvím datové schránky (a informativně e-mailem osobě odpovědné ve věcech technických) k oznámení vad do dvaceti (20) pracovních dnů po obdržení oznámení. V případě, že se prodávající v uvedené lhůtě nevyjádří, má se za to, že reklamaci uznal.
6. Pokud prodávající reklamaci uznal, je povinen odstranit vady munice do devadesáti (90) dnů ode dne obdržení oznámení vad munice podle odst. 4 tohoto článku, nedohodnou-li se smluvní strany jinak. Reklamáce bude uplatněna vždy na celou sérii dodané munice. O odstranění uznaných vad munice bude sepsán a podepsán přejímajícím a prodávajícím „Protokol o odstranění vady a předání munice“. Nebude-li dohodnuto jinak, bude odstranění vad řešeno formou výměny vadných kusů munice (tj. vždy celé série) za novou bezvadnou municí.
7. Při řešení reklamáce výměnou vadné munice za bezvadnou platí pro bezvadnou municí všechny požadavky uvedené v této smlouvě jako pro řádné dodání munice.

Článek 8 **Státní ověřování jakosti**

1. Smluvní strany se dohodly, že na předmět této smlouvy bude uplatněno státní ověřování jakosti ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrány státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 309/2000 Sb.“) s tím, že
 - a) kupující požádal o státní ověřování jakosti podle zákona č. 309/2000 Sb.,
 - b) prodávající s provedením státního ověřování jakosti podle zákona č. 309/2000 Sb. souhlasí.
2. Státní ověřování jakosti bude provedeno, nebo v případě zahraničního výrobce vyžádáno na základě rozhodnutí Úřadu a v rozsahu a za podmínek, uvedených v příloze č. 2 této smlouvy („Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti“). Provádění státního ověřování jakosti nezbavuje prodávajícího plné odpovědnosti za jakost a vady munice a za případnou škodu, vzniklou kupujícímu.
3. Prodávající je povinen, v případě provádění státního ověřování jakosti u tuzemského výrobce, oznámit zástupci Úřadu připravenost ke konečné kontrole vždy nejméně sedm (7) dnů předem písemně e-mailem na adresu [REDAKCE]

Článek 9 **Katalogizace majetku**

1. Prodávající bere na vědomí, že předmět této smlouvy bude předmětem katalogizace podle zákona č. 309/2000 Sb. K tomu se prodávající zavazuje, že na jednotlivé druhy munice, uvedené v čl. 2 odst. 1 této smlouvy, dodá Úřadu v termínech specifikovaných v textové části katalogizační doložky (příloha č. 3 této smlouvy „Katalogizační doložka“) bezchybný a úplný soubor povinných údajů ke katalogizaci (dále jen „SPUK“). Dále, že na jednotlivé druhy munice, uvedené v čl. 2 odst. 1 této smlouvy charakteru položky zásobování vyrobené v ČR nebo v zemích mimo NATO a Tier 2, dodá také návrh katalogizačních dat výrobku (dále jen „NKDV“), zpracovaný katalogizační agenturou. Předání SPUK a NKDV je součástí plnění povinnosti prodávajícího podle této smlouvy a tento nemá nárok na samostatnou úhradu nákladů spojených s vypracováním katalogizačních dat.

Článek 10 **Smluvní pokuty**

1. Prodávající zaplatí kupujícímu v případě prodlení s dodáním munice v termínu sjednaném v této smlouvě smluvní pokutu ve výši 0,05 % z kupní ceny nedodaného množství každého

jednotlivého druhu munice bez DPH, které se prodlení týká, za každý započatý den prodlení, a to až do úplného splnění závazku nebo do zániku smluvního vztahu.

2. Prodávající zaplatí kupujícímu v případě nedodržení termínu odstranění vady munice, dle článku 7 této smlouvy smluvní pokutu ve výši 0,05 % z kupní ceny reklamovaného množství každého jednotlivého druhu munice bez DPH, které se prodlení týká, za každý započatý den prodlení, a to až do podpisu „Protokolu o odstranění vady a předání munice“.
3. V případě prodlení kupujícího s úhradou faktury zaplatí kupující prodávajícímu úrok z prodlení v zákonné výši z dlužné částky za každý započatý den prodlení.
4. Smluvní pokuty a úroky z prodlení jsou splatné do třiceti (30) dnů ode dne doručení vyúčtování, okamžik práva fakturace vzniká první den prodlení.
5. Smluvní pokuty a úrok z prodlení hradí povinná smluvní strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé smluvní straně v této souvislosti škoda. Náhrada škody je vymahatelná samostatně vedle smluvních pokut a úroku z prodlení v plné výši.

Článek 11 **Zánik smluvního vztahu**

1. Smluvní strany se dohodly, že smluvní vztah založený touto smlouvou zaniká v těchto případech dohodou smluvních stran při vzájemném vyrovnání účelně vynaložených a prokazatelně doložených nákladů;
2. Kupující má právo odstoupit od smlouvy pro případ zahájení insolvenčního řízení případně rozhodnutí o schválení oddlužení, nebo o prohlášení konkurzu na majetek prodávajícího.
3. Kupující je oprávněn jednostranně odstoupit od smlouvy pro její podstatné porušení prodávajícím, a to po písemné výzvě kupujícího se lhůtou k nápravě alespoň třicet (30) dnů s tím, že podstatným porušením se rozumí zejména:
 - a) nedodání munice řádně a včas podle čl. 4 odst. 3 této smlouvy,
 - b) nesplnění požadavku na katalogizaci podle čl. 9 této smlouvy.
4. Kupující má právo odstoupit od podepsané smlouvy pouze v rozsahu jednotlivých druhů munice, kterých se porušení týká.

Článek 12 **Závěrečná ujednání**

1. Tato smlouva je vyhotovena v elektronické podobě a je opatřena uznávaným elektronickým podpisem obou smluvních stran.
2. Změny této smlouvy je možno provádět jen se souhlasem obou smluvních stran, a to pouze formou písemných, postupně číslovaných a takto označených dodatků v době trvání této smlouvy. Změny této smlouvy mohou provádět pouze osoby, oprávněné jednat za každou smluvní stranu.
3. Změna identifikačních údajů smluvních stran uvedených v záhlaví této smlouvy, změna kontaktních údajů osob, uváděných v jednotlivých ustanoveních této smlouvy, změna osoby přejímajícího uvedené v čl. 4 odst. 2 této smlouvy, změna identifikačních údajů uvedených v čl. 6 odst. 7 této smlouvy, změna osob a jejich kontaktních údajů, uváděných v jednotlivých člancích této smlouvy, nebude považována za změnu této smlouvy. Každou změnu podle tohoto článku oznámí příslušná strana písemně druhé straně neprodleně poté, co se o ní dozvěděla.
4. Pokud tato smlouva nestanoví jinak, řídí se smluvní vztah příslušnými ustanoveními ObčZ.

5. Jednacím jazykem při jakémkoli způsobu jednání ve věci této smlouvy je český jazyk.
6. Prodávající není oprávněn bez souhlasu kupujícího postoupit svá práva a povinnosti plynoucí z této smlouvy.
7. Prodávající souhlasí se zveřejněním obsahu této smlouvy, které je kupující povinen uveřejnit v souladu s ustanoveními platných právních předpisů.
8. Neplatnost, nezákonnost nebo nevymahatelnost, ať úplná nebo částečná, některého ustanovení této smlouvy, nebude mít vliv na platnost, zákonnost a/nebo vymahatelnost zbývajících ustanovení této smlouvy. Strany vynaloží veškerého úsilí ke změně dotčeného ustanovení tak, aby bylo platné, zákonné a v souladu s úmyslem stran, vyjádřeným v této smlouvě.
9. Smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu sjednali dobrovolně a vážně za nijak pro ně nevýhodných podmínek, jejímu obsahu porozuměly a souhlasí s ní a toto stvrzují svými podpisy. Tato smlouva se stává platná podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran a účinná uveřejněním v registru smluv.
10. Nedílnou součástí této smlouvy jsou následující přílohy:
 - Příloha č. 1 – Takticko – technické požadavky na municí,
 - Příloha č. 2 – Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti,
 - Příloha č. 3 – Katalogizační doložka.

V Praze dne:

V Uherském Brodě dne:

za kupujícího

za prodávajícího

.....
[redacted]
ředitel

.....
[redacted]
jednatel společnosti

Takticko – technické požadavky na dodávané zboží
4. část veřejné zakázky

P.č.	Název	KČM	NSN
7.	NB 40X46 ILL, DM26	katalogizace	1310-12-400-7336
8.	NB 40X46 IR	katalogizace	1310-12-408-9900

Zkratka „ref.“ u KČM nebo NSN uvedená v tabulce značí „referenční“. Uvedený výrobek je pouze orientační, nabídka není omezena na tato NSN. Při nabídce zboží s jiným NSN (dodavatel toto NSN uvede do výše uvedené tabulky místo „ref“ NSN) jsou podmínkou shodné vlastnosti (Fit, Form and Function) a zavedení v kodifikačním systému NATO (NSN).

Nedodržení konkrétních typů munice není přípustné z hlediska zaručení bezpečnosti osob naučenými, zažitými postupy a zásadně by znemožnilo plnění stanovených úkolů v taktických operacích.

I.
ZÁKLADNÍ TACTICKO – TECHNICKÉ PARAMETRY

7. NB 40X46 ILL, DM26

katalogizace, ref. NSN: 1310-12-400-7336

Náboj 40X46 ILL, DM26 je určen pro střelbu z podvěsných granátometů LV (low velocity) ráže 40x46 mm (např. CZ 805 G1 a M203, které jsou zavedeny do užívání v rezortu MO)- Náboj je používán k osvětlení terénu za snížených viditelnostních podmínek po dobu přibližně 30 sekund. Střela dosáhne výšky přibližně 185 metrů.

- balení: požadavkem je hermetický obal (např. M2A1),
- splnění kritérií obalu pro mezinárodní přepravu nebezpečného nákladu dle IATA, ADR a RID,
- doba osvitů: min 30 s,
- intenzita osvitů: min 80 000 cd,
- hmotnost náboje: cca 248g
- rychlost v_4 : cca $78\text{m}\cdot\text{s}^{-1}$,
- doba životnosti skladových zásob min. 3 roky za dodržení definovaných podmínek skladování – požadované minimálně v rozsahu -30 až $+40^\circ\text{C}$, RV do 80% = standardní skladovací podmínky,
- doba funkční životnosti je 1 rok za podmínek stanových výrobcem,
- maximální povolený rozsah skladovacích teplot v rozmezí minimálně -30 až $+40^\circ\text{C}$,
- rozmezí teplot použitelnosti požadováno minimálně v intervalu -40 až $+50^\circ\text{C}$.

8. NB 40X46 IR

katalogizace, ref. NSN: 1310-12-408-9900

Náboj 40X46 IR je určen pro střelbu z podvěsných granátometů LV (low velocity) ráže 40x46 mm (např. CZ 805 G1 a M203, které jsou zavedeny do užívání v rezortu MO). Náboj je používán v kombinaci s noktovizory k osvětlení terénu za snížených viditelnostních podmínek po dobu přibližně 30 sekund. Střela dosáhne výšky přibližně 185 metrů. Zdroj záření emituje záření v oblasti 800 – 1000 nm elektromagnetického spektra.

- balení: požadavkem je hermetický obal (např. M2A1),
- splnění kritérií obalu pro mezinárodní přepravu nebezpečného nákladu dle IATA, ADR a RID,
- doba osvitů: cca 30 s,
- intenzita osvitů: cca 500 cd,
- hmotnost náboje: cca 248g
- rychlost v_4 : cca $78\text{m}\cdot\text{s}^{-1}$,
- doba životnosti skladových zásob min. 3 roky za dodržení definovaných podmínek skladování – požadované minimálně v rozsahu -30 až $+40^\circ\text{C}$, RV do 80% = standardní skladovací podmínky,
- doba funkční životnosti je 1 rok za podmínek stanových výrobcem,
- maximální povolený rozsah skladovacích teplot v rozmezí minimálně -30 až $+40^\circ\text{C}$,
- rozmezí teplot použitelnosti požadováno minimálně v intervalu -40 až $+50^\circ\text{C}$.

II.

BLIŽŠÍ DODACÍ PODMÍNKY

1. Použitý obalový materiál – truhlík, box, schránka (dále jen „obal“) musí umožňovat paletizaci a ukládání ve vrstvách. Samostatný obal musí být vybaven zařízením pro ruční manipulaci (madla apod.) a umožnit způsob zabezpečení (plombování).
2. Přepravní obalový soubor je tvořen evropskou paletou odpovídající normě ČSN 269110 nebo standardní paletou NATO podle ISO 6780. Paletizace musí být provedena podle dohody NATO STANAG 2828, Ed. 7 (ČOS 399006, 3. vydání).
3. Šablonování a označení obalů a munice musí být podle standardizační dohody NATO STANAG 2953, Ed. 4 (ČOS 131502, 4. vydání, změna 1). Provedení musí odpovídat uvedené dohodě (standardu).
4. Číslo výrobní série požadujeme uvádět v dokumentaci i značit na munici a na obalu ve formátu: pořadové číslo série-iniciál nebo uznaný identifikační znaky výrobce- posledních dvě číslice roku výroby. Celý alfanumerický údaj požadujeme podtrhnout (např. 03-PTH-17).
5. Vlivem skladování se nesmí měnit takticko-technické parametry munice mimo výrobcem stanovené tolerance.
6. Standardní skladovací podmínky uvedené v článku I. této přílohy jsou vzaty jako průměrné hodnoty. V ojedinělých případech může krátkodobě docházet k překročení těchto hodnot vlhkostí a teplot. Z dlouhodobého hlediska však průměr skutečných hodnot klimatických parametrů skladování stanovené podmínky nesmí překročit.
7. Doba pro likvidaci, tj. časový úsek mezi koncem používání a likvidací, ve kterém se má za to, že munice zůstane bezpečnou pro skladování a logistickou manipulaci, je

požadována minimálně v trojnásobné době než výrobcem stanovená doba životnosti skladových zásob. V době pro likvidaci nebo zpravidla v době před ukončením doby životnosti skladových zásob může být na základě provozních zkoušek specializovaným pracovištěm rezortu MO doba životnosti munice prodloužena.

III. DOKUMENTACE K DODÁVCE ZBOŽÍ

Prodávající se zavazuje dodat kupujícímu při předání zboží níže uvedenou dokumentaci v českém nebo anglickém jazyce (pokud u konkrétního dokumentu není uvedeno jinak), a to v písemné a elektronické podobě (Word, Excel, PDF) minimálně v tomto rozsahu:

- identifikaci výrobce tj. adresu, IČO, DIČ, telefon, fax, E-mail,
- identifikaci výrobku:
 - ⇒ název výrobku,
 - ⇒ NSN,
 - ⇒ základní TTD včetně NEQ
 - ⇒ sérii a ročník,
 - ⇒ počet kusů v sérii,
 - ⇒ číslo příslušné technické dokumentace (dále jen „TD“), číslo výkresu, podle kterého je munice vyrobena,
 - ⇒ doklad ke zboží (platné rozhodnutí o klasifikaci nebezpečného zboží dle ADR, IATA a RID vydané certifikovanou autoritou) uvádějící zejména klasifikační kód a UN kód dodávané munice,
- výrobní protokol (AMMUNITION DATA CARD) – informace o složení výrobku (tj. hlavní muniční prvky, ze kterých je zboží zkompletováno – jako střela, nábojka, prachová náplň, veškeré výbušné komponenty, apod. u každého prvku (komponentu) uvést název, sérii a rok výroby, podle jaké normy nebo TD – event. výkresu je vyroben). Z tohoto dokumentu musí být jednoznačně určitelné stáří všech výbušných komponentů,
- přijímající protokol – druhy zkoušek a kontrol, rozsah provedených přijímacích zkoušek, dosažené parametry s uvedením hodnocení (např. vyhovuje TD),
- prohlášení dodavatele o záruční době, kritéria a podmínky pro reklamační řízení,
- prohlášení dodavatele o délce doby životnosti skladových zásob a délce doby použitelnosti (u každé dodané série), podmínky pro reklamační řízení (výměna vadného zboží), které se projeví při používání v době použitelnosti. Povolené odchylky uživatelských takticko – technických parametrů výrobku v době technické životnosti definovat v dodávané dokumentaci výrobce nebo dodavatele a stanovit procentuální funkční spolehlivost,
- pro každou dodanou sérii munice je nutné předložit v případě tuzemské dodávky platné Osvědčení o jakosti a kompletnosti ve smyslu zákona č. 309/200 Sb. (v případě dodávky ze zahraničí CoC potvrzení GQAR) se všemi náležitostmi,
- prohlášení o shodě (Certificate of Conformity), je-li výrobcem vydáváno,
- bezpečnostní list v češtině a angličtině (Data of Issue; Safety Data Sheet),
- schválenou TD prodávajícího v českém jazyce (TDP v případě, že je prodávající odlišný od výrobce) v platném znění včetně technických nákrešů (celkového řezu), TD

musí obsahovat technický výkres způsobu šablonování obalů a být minimálně v rozsahu kapitol:

- identifikace výrobku, viz výše;
- celkový technický výkres;
- technická posouzení a certifikáty;
- technické zprávy s výsledky zkoušek (možno dodat v rámci přejímajícího protokolu);
- požadavky na zdraví a bezpečnost;
- tvar a velikost ohroženého prostoru;
- návod k použití;
- údaje o balení, přepravě, údržbě a likvidaci;

Při dodávce ze zahraničí prodávající dále dodá následující doklady formou čestného prohlášení:

- i. místo a datum přechodu státní hranice,
- ii. datum odbavení celní zásilky,
- iii. celní číslo zásilky.

Dále se prodávající zavazuje dodat kupujícímu při předání zboží dokumentaci, obsahující:

- informace o době životnosti skladových zásob, její délku a s tím spojené závazné podmínky skladování, které však musí splnit minimálně požadované intervaly teplot a relativní vlhkosti uvedené v čl. I. této přílohy.
- informace o době funkční životnosti, její maximální délku, podmínky nasazení a s tím spojené krajní teploty skladování a krajní teploty použitelnosti. Oba definované rozsahy však musí splnit minimálně požadované intervaly teplot uvedených v čl. I. této přílohy. Rozsahy teplot pro skladování a rozsahy teplot pro použití jsou zároveň šablonovány na přepravním obalu podle standardizační dohody STANAG 2953, Ed. 4 (ČOS 131502, 4. vydání, Změna 1).
- rozsah a metodiku dílčích zkoušek k ověření funkčních a technických parametrů, velikost zkušební vzorku, požadovaný minimální výsledek, případně opakovací zkoušky, apod. Musí být uvedena klasifikace a vyhodnocení chyb. Kritéria těchto zkoušek musí zboží plnit po celou dobu životnosti skladových zásob. Definování zvýšených tolerancí oproti přejímacím zkouškám jsou nezbytné z hlediska přirozeného stárnutí výbušnin.

Dobou použitelnosti se rozumí smluvená doba ve smyslu STANAG 4315, Ed. 1, resp. ČOS 139501, 1. vydání, která je součtem výrobcem stanovené doby životnosti skladových zásob (tzv. Shelf Life) a doby funkční životnosti (tzv. Operational Life).

Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti

1. Rozsah státního ověřování jakosti

1. Smluvní strany se dohodly, že při plnění této dohody, resp. jednotlivých podepsaných Výzev se na základě rozhodnutí Úřadu v rozsahu a za podmínek stanovených touto dohodou uplatní státní ověřování jakosti ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb. o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 309/2000 Sb.“),

2. Smluvní strany berou na vědomí, že v případě výroby v zahraničí Úřad ve smyslu § 19 odst. 2 zákona č. 309/2000 Sb., požádá o státní ověřování jakosti obdobný úřad nebo orgán (Government Quality Assurance Representative) státu, kde se výrobek vyrábí (dále jen „zahraniční úřad“). V takovém případě prodávající předá Úřadu neprodleně smlouvu se zahraničním výrobcem a dokumentaci výrobku, kterou schválil kupující v anglickém jazyce nebo v jazyce používaném v zemi výrobce výrobku.

3. Státní ověřování jakosti provede:

- a) zástupce Úřadu (určený příslušník Úřadu) u prodávajícího, který výrobek vyrábí na území České republiky,
- b) zástupce zahraničního úřadu - u výrobce, který výrobek vyrábí v zahraničí.

4. Státní ověřování jakosti nezbavuje prodávajícího odpovědnosti za vady výrobku.

5. V rámci státního ověřování jakosti se uskuteční odborný dozor nad jakostí a konečná kontrola podle § 24 až 29 zákona č. 309/2000 Sb.

6. Proávající je povinen Úřadu - zahraničnímu úřadu *) umožnit provést odborný dozor nad jakostí a konečnou kontrolu podle ČOS 051672, 1. vydání, *Požadavky NATO na ověřování kvality při návrhu, vývoji a výrobě - AQAP 2110, Edition D, NATO Quality Assurance Requirements For Design, Development And Production*).

7. Proávající se zavazuje smluvně sjednat s poddodavatelem podmínky pro státní ověřování jakosti, jaké jsou uvedeny v této smlouvě.

2. Podmínky pro provádění státního ověřování jakosti

8. Proávající předloží zástupci Úřadu - zahraničního úřadu *) seznam poddodavatelů a jimi realizovaných poddodávek a ten určí, u kterých subdodavatelů se uplatní státní ověřování jakosti. Pro zabezpečení státního ověřování jakosti u stanovených poddodavatelů prodávající předá zástupci Úřadu - zahraničního úřadu *) příslušné poddodavatelské smlouvy bezprostředně po jejich uzavření.

9. Proávající před zahájením plnění podepsané Výzvy vypracuje plán kvality na výrobek podle ČOS 051648, 3. vydání, *Požadavky NATO na plány kvality - AQAP-2105, Ed. 2, NATO Requirements For Deliverable Quality Plans*. Plán kvality předloží prodávající zástupci Úřadu -

zahraničního Úřadu k posouzení a doplnění. Případné připomínky zástupce, které se vztahují k jeho činnosti, prodávající zapracuje do tohoto plánu.^{6a)}

10. Proávající na žádost Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾:

a) bezplatně poskytne k používání nezbytně nutné místnosti v místě výkonu činnosti zástupce Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾, které jsou vybavené inventářem, opatřené telefony pro vnitřní, městskou a meziměstskou síť apod.;

b) zajistí parkovací místo pro služební vozidlo zástupce Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾ v místě výkonu jeho činnosti;

c) bezplatně poskytne nezbytně nutné prostory pro státní ověřování jakosti, např. kontrolní místnosti, laboratoře, zkušebny, skladiště a jiné prostory s odborným personálem a v odůvodněných případech i v mimopracovní době.

11. Proávající umožní zástupci Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾ přístup ke schválenému a evidovanému kompletu technické dokumentace uloženému u prodávajícího. Takto uložený komplet dokumentace musí obsahovat veškeré realizované změny.

12. Proávající vlastními prostředky zajistí potřebné analýzy materiálu, které souvisejí se státním ověřováním jakosti, ve vlastních nebo nezávislých laboratořích.

13. Pracoviště řízení jakosti prodávajícího předává výrobek ke konečné kontrole zástupci Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾ až po vnitřní kontrole s předepsanými a řádně vyplněnými průvodními doklady ve smyslu příslušné dokumentace a smlouvy.

14. Proávající bere na vědomí, že je povinen předložit zástupci Úřadu - zahraničního úřadu⁷⁾ všechny své žádosti o odchylky, výjimky nebo změny na výrobku a že odběratel zmocnil Úřad - zahraniční úřad⁷⁾ k vyřizování žádostí prodávajícího o povolení odchylky, výjimky a změny na výrobku v tomto rozsahu⁷⁾:

Předloží-li prodávající žádost:		Úřad - příslušný zahraniční úřad ⁷⁾ žádost		
		pouze vezme na vědomí	posoudí a vyjádří se k ní	posoudí a rozhodne o ní
Skupina A	odchylky	X		—
	výjimky	X		
	změny	X		
Skupina B	odchylky		X	—
	výjimky		X	
	změny		X	

Poznámky: 1. Odchylky, výjimky a změny skupiny A jsou takové, které mají vliv na takticko-technické parametry výrobku nebo služby, jeho instalaci, uvedení do provozu, údržbu, opravy, životnost, spolehlivost, zaměnitelnost, bezpečnost a cenu.
2. Všechny ostatní odchylky, výjimky a změny jsou zahrnuty do skupiny B.
3. Objasnění odchylky, výjimky a změny je uvedeno v § 20 odst. 4 až 6 zákona.

15. Zahraniční výrobce k dodávce přiloží Certificate of Conformity na výrobek, které potvrdí zahraniční úřad.

16. Výrobce umožní Úřadu - zahraničnímu úřadu⁷⁾ účast na řešení reklamace, bude-li vůči němu uplatněna.

^{6a)} Uplatnění článku upřesní Úřad při projednávání zadávací dokumentace

⁷⁾ Uvede se text podle skutečného zmocnění uvedeného v podkladových materiálech k žádosti o státní ověřování jakosti

KATALOGIZAČNÍ DOLOŽKA¹

K zabezpečení procesu katalogizace položek majetku (výrobků), které jsou předmětem tohoto obchodně-závazkového vztahu (dále jen „smlouva“) a které podléhají katalogizaci podle zásad Kodifikačního systému NATO (dále jen „NCS“) a Jednotného systému katalogizace majetku v ČR (dále jen „JSK“) se prodávající zavazuje:

1. Na vlastní náklady zpracovat nebo zabezpečit zpracování Souboru povinných údajů pro katalogizaci (dále jen „SPÚK“) všech nekatalogizovaných položek majetku definovaných smlouvou (platí i pro položky pro provoz a údržbu, jejichž katalogizace je vyžadována) seřazené podle rozpadu vždy prostřednictvím aplikace umístěné na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/.
2. Povinnou součástí zpracování SPÚK každé dosud nekatalogizované položky majetku je:
 - a) fotografie reálně zobrazující dodávanou položku majetku ve formě elektronického souboru ve formátu JPG, rozlišení do 1024x768 bodů²;
 - b) hypertextový odkaz na webovou stránku nebo elektronický soubor, které obsahují technické údaje o výrobku. Elektronický soubor musí být ve formátu JPG, rozlišení do 1024x768 bodů, nebo ve formátu PDF, v rozměrech strany A4. V případě, že nelze poskytnout hypertextový odkaz nebo elektronický soubor, doložit na vyžádání oddělení katalogizace majetku Úřadu pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti (dále jen „OdKM“) správnost údajů nezbytných k provedení popisné identifikace jiným způsobem.
3. Doručit OdKM SPÚK v termínu 45 dnů před fyzickým dodáním předmětu smlouvy prostřednictvím aplikace umístěné na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/.
4. Na vlastní náklady zabezpečit zpracování návrhu katalogizačních dat o výrobku popisnou metodou identifikace položek v podobě elektronických transakcí LNC (Žádost o přidělení identifikačního čísla NATO s popisnými charakteristikami) vybranou katalogizační agenturou³ každé smlouvou definované položky zásobování vyrobené v ČR nebo zemích mimo NATO či Tier 2⁴ a podléhající katalogizaci podle zásad NCS a JSK.
5. Zabezpečit doručení návrhu katalogizačních dat o výrobku (transakce LNC) nejpozději 15 dnů před fyzickým dodáním předmětu smlouvy.
6. Dodat bez prodlení v průběhu realizace smlouvy informace o všech změnách, týkajících se předmětu smlouvy, které mají vliv na identifikaci katalogizovaných položek majetku, včetně změn u položek majetku nakupovaných prodávajícím od subdodavatelů.

Katalogizační doložka je naplněna dodáním úplných a bezchybných dat, které je potvrzeno vydáním kladného „Stanoviska Úř OSK SOJ k naplnění katalogizační doložky“.

Přidělené identifikátory (KČM, NSN) a zpracovaná katalogizační data jsou dostupná na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/ po ukončení procesu katalogizace majetku.

Kontaktní adresa:

Úřad pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti

ODDĚLENÍ KATALOGIZACE MAJETKU

nám. Svobody 471

160 01 PRAHA 6

TEL.: 973 213 913 INTERNET: www.okm.army.cz WAP: <http://wap.okm.army.cz>

FAX: 973 213 930 E-MAIL: katalogizace@army.cz

¹ Platná pro kupní smlouvy uzavírané po 1. červenci 2013.

² Prodávající tímto souhlasí s použitím dodané fotografie pro účely JSK a NCS.

³ Fyzická nebo právnická osoba, držitel osvědčení podle §11 zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona. Aktuální seznam katalogizačních agentur umístěn na www.okm.army.cz.

⁴ Aktuální seznam zemí NATO, Tier 2 a Tier 1 viz odkaz na www.okm.army.cz, odkaz na www.int/structur/AC/135/welcome.htm.

